

64752-2026 - Zadávání

Německo – Provozování cestovních agentur a podobné služby – ARD und ZDF

Reisebüroleistungen

OJ S 20/2026 29/01/2026

Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Služby

1. Kupující

1.1. Kupující

Oficiální název: Zweites Deutsches Fernsehen

E-mail: verwaltungseinkauf@zdf.de

Právní forma kupujícího: Veřejnoprávní subjekt ovládaný ústředním orgánem státní správy

Činnost veřejného zadavatele: Služby pro širokou veřejnost

2. Řízení

2.1. Řízení

Název: ARD und ZDF Reisebüroleistungen

Popis: Das ZDF schreibt diese Leistung federführend für auch für alle ARD-Anstalten aus Das Leistungsangebot des Auftragnehmers soll die generellen Ziele der Rundfunkanstalten sowie die Ziele der jeweiligen Travel-Management- Verantwortlichen in den einzelnen Rundfunkanstalten nachhaltig unterstützen. Erwartet wird eine qualitativ hochwertige und professionelle Betreuung und Unterstützung der Travel-Management-Abteilungen/- Verantwortlichen, der Reisestellen, der Buchenden und der Reisenden bei der Planung, Buchung, Reisedurchführung und späteren Abrechnung. Der Auftragnehmer unterstützt das jeweilige Travel Management bei der Steuerung und Kontrolle des Reiseaufkommens, der Einhaltung der entsprechenden Vorgaben/Reiserichtlinien und bei der Generierung von Einsparpotentialen bei gleichzeitig hoher Qualität und Transparenz auf Basis einer partnerschaftlichen Zusammenarbeit.

Identifikátor řízení: 2a776892-5152-469b-9694-fc45bbf4caf3

Interní identifikátor: ZDF 110 VV 26-203

Typ řízení: Jiné vícefázové řízení

2.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 63510000 Provozování cestovních agentur a podobné služby

2.1.2. Místo plnění

Obec: Mainz

PSČ: 55127

Nižší územní jednotka země (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)

Země: Německo

Další informace: Die Reisebüroleistungen sind an dem Standort des ZDF und den Standort ARD-Rundfunkanstalten zu erbringen: BR: Rundfunkplatz 1, 80335 München

Deutschlandradio: Radeberggürtel 40, 50968 Köln Deutsche Welle: Kurt Schumacherstr. 3, 53113 Bonn HR: Bertramstr. 8, 60320 Frankfurt MDR: 04360 Leipzig NDR:

Rothenbaumchaussee 132-132, 20149 Hamburg Radio Bremen: Diepenau10, 28195 Bremen
RBB: Masurenallee 8-14, 14057 Berlin SR: 66100 Saarbrücken SWR: Neckarstr. 230, 70190
Stuttgart WDR: Appellhof 1, 50667 Köln

2.1.3. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 5 000 000,00 EUR

2.1.4. Obecné informace

Právní základ:

Směrnice 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Důvody pro vyloučení

Zdroje důvodů pro vyloučení: Oznámení

Korupce: Es gelten alle Ausschlussgründe des §§ 123 GWB

5. Část

5.1. Část: LOT-0000

Název: ARD und ZDF Reisebüroleistungen

Popis: Das Leistungsangebot des Auftragnehmers soll die generellen Ziele der Rundfunkanstalten sowie die Ziele der jeweiligen Travel-Management- Verantwortlichen in den einzelnen Rundfunkanstalten nachhaltig unterstützen. Erwartet wird eine qualitativ hochwertige und professionelle Betreuung und Unterstützung der Travel-Management-Abteilungen/-Verantwortlichen, der Reisestellen, der Buchenden und der Reisenden bei der Planung, Buchung, Reisedurchführung und späteren Abrechnung. Der Auftragnehmer unterstützt das jeweilige Travel Management bei der Steuerung und Kontrolle des Reiseaufkommens, der Einhaltung der entsprechenden Vorgaben/Reiserichtlinien und bei der Generierung von Einsparpotentialen bei gleichzeitig hoher Qualität und Transparenz auf Basis einer partnerschaftlichen Zusammenarbeit.

Interní identifikátor: 0

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 63510000 Provozování cestovních agentur a podobné služby

5.1.2. Místo plnění

Obec: Mainz

PSČ: 55127

Nižší územní jednotka země (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)

Země: Německo

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Datum zahájení: 01/10/2026

Datum konce trvání: 30/09/2028

5.1.4. Obnovení

Maximální počet obnovení: 2

Další informace o obnovení: ARD/ZDF haben die Option ARD/ZDF haben die Option auf Verlängerung jeweils ein Jahr bis zu zwei weiteren Jahren zu gleichen Konditionen und Bedingungen

5.1.5. Hodnota

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Projekt veřejných zakázek, který není financován z prostředků EU

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ano

Tato zakázka je vhodná i pro malé a střední podniky: ne

5.1.7. Strategické zadávání zakázek

Cíl strategického zadávání zakázek: Žádné strategické zadávání veřejných zakázek

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení

Kritérium: Další ekonomické nebo finanční požadavky

Popis výběrového kritéria: 1. Kurzvorstellung des Bewerbers 2. Das betreuende Team muss deutschsprachig sein. e 3. Es kommen nur solche Bewerber in Betracht, welche die Daten ausschließlich in einem Mitgliedsstaat der Europäischen Union oder in einem anderen Vertragsstaat des Abkommens über den Europäischen Wirtschaftsraum verarbeiten. Dies gilt auch für Zugriffe zur Wartung und Pflege. 4. Der Bewerber muss eine oder mehrere bestehende Vertretungen in Deutschland nachweisen. Die Referenz/en sind mit Adresse und Anzahl der Mitarbeiter*innen zu nennen. 5. Der Bewerber muss Erfahrungen mit den Anwendungen Cytric Travel & Expense/ und Onesto nachweisen. (Die Referenzen sind mit Auftraggeber, Ansprechpartner des Auftraggebers und Laufzeit zu benennen) 6. Nachweis von jeweils einer Referenz über die Durchführung von Reisebüroleistungen in den Jahren 2022 - 2025, wobei folgende Angabe nachgewiesen sein muss: a) im öffentlichen bzw. öffentlich-rechtlichen Bereich (beispielsweise mit Kenntnissen und Umsetzungen entsprechender Reisenormen, wie dem BRKG und/oder dem LRKG für Auftraggeber) mit Standorten in Deutschland und b) Durchführung von mindestens jährlich 40.000 Geschäftsreisebuchungen (Flug-, Bahn-, Hotel-, Mietwagenbuchungen) in Deutschland sowie im europäischen und außereuropäischen Ausland und mit mindestens 7.000 Reisenden c) Qualifizierte Beratungskompetenz für komplexe Einzelbuchungen und nachgewiesene Expertise im Gruppengeschäft. (Die Referenzen sind mit Auftraggeber, Ansprechpartner des Auftraggebers und Laufzeit zu benennen) 7. Erklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen und Maßnahmen zur Selbstreinigung gemäß (Vordruck ZDF) 8. Verschwiegenheitserklärung (Vordruck ZDF) 9. Eigenerklärung Datenschutz (Vordruck ZDF) 10. Auftragsdatenvereinbarung ARD/ZDF (Vordruck ZDF) 11. Erklärung zu Russland-Sanktionen 12. 234 ff VHB Nachunternehmerleistungen (nur ausfüllen sofern zutreffend. 13. Erklärung zu Sanktionslisten

Kritéria budou použita k výběru uchazečů, kteří budou pozváni do druhé fáze řízení

Informace o druhé fázi dvoufázového řízení:

Minimální počet uchazečů, kteří budou pozváni do druhé fáze řízení: 3

Řízení proběhne v několika na sebe navazujících fázích. V každé fázi mohou být určiti účastníci vyřazeni

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Cena

5.1.11. Zadávací dokumentace

Přístup k určité zadávací dokumentaci je omezený

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: němčina

Informace o důvěrných dokumentech jsou k dispozici na: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/3/tenderId/151170>

Komunikační kanál ad hoc:

Jméno/název: <https://www.meinauftrag.rib.de>

URL: <https://www.meinauftrag.rib.de>

5.1.12. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://www.meinauftrag.rib.de>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: němčina

Elektronický katalog: Nepovolena

Varianty: Nepovolena

Uchazeči mohou podat více než jednu nabídku: Nepovolena

Lhůta pro doručení žádostí o účast: 02/03/2026 11:00:00 (UTC+01:00) středoevropský čas, západoevropský letní čas

Informace, které lze doplnit po uplynutí lhůty pro předkládání návrhů:

Podle uvážení kupujícího mohou být všechny chybějící dokumenty týkající se uchazeče předloženy později.

Další informace: Das ZDF behält sich das Nachfordern von nicht eingereichten Eignungsunterlagen vor.

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Elektronická fakturace: Povolena

Bude použito elektronické objednávání: ano

Bude použita elektronická platba: ano

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. Další informace, mediace a přezkum

Organizace příslušná pro přezkum: Zweites Deutsches Fernsehen

Informace o lhůtách pro přezkum: Die Vergabeunterlagen werden ausschließlich auf der externen [Vergabeplattformhttp://www.vergabe.rib.de](http://www.vergabe.rib.de) zum Download zur Verfügung [gestellt.](https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/3/tenderId/)

Nach dem neuen Vergaberecht 2016 darf der Auftraggeber für den Zugang zu den Vergabeunterlagen keine Registrierung verlangen; eine freiwillige Registrierung ist jedoch zulässig. Wenn Sie sich registrieren, hat dies für Sie den Vorteil, dass Sie automatisch über eventuelle Änderungen der Vergabeunterlagen sowie über Bieterfragen und Antworten zu den Bieterfragen informiert werden. Registrieren Sie sich nicht, müssen Sie die v. g. Internetseite von RIB regelmäßig selbständig auf eventuelle Änderungen der Vergabeunterlagen und Bieterfragen sowie Antworten zu Bieterfragen kontrollieren. Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Sollten Sie eine Rüge erheben, die der Auftraggeber zurückweist, muss ein auf die Rüge gestützter Nachprüfungsantrag spätestens am 15. Kalendertag nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der

Vergabekammer eingehen (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB). Vorsorglich wird auch auf die Fristen gemäß § 134 Abs. 1 und 2, § 135 Abs. 2 sowie § 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 bis Nr. 3 GWB hingewiesen

8. Organizace

8.1. ORG-0001

Oficiální název: Zweites Deutsches Fernsehen
Registrační číslo: DE 812481116
Odbor: HA Rechtemanagement und Zentraleinkauf
Poštovní adresa: ZDF-Straße 1
Obec: Mainz
PSC: 55127
Nižší územní jednotka země (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)
Země: Německo
Kontaktní místo: HA Rechtemanagement und Zentraleinkauf
E-mail: verwaltungseinkauf@zdf.de
Telefon: +49 6131 70 1
Internetová adresa: <https://www.zdf.de/>
Profil kupujícího: <https://www.zdf.de>
Úlohy této organizace:
Kupující
Organizace příslušná pro přezkum

8.1. ORG-0002

Oficiální název: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registrační číslo: 0204:994-DOEVD-83
Obec: Bonn
PSC: 53119
Nižší územní jednotka země (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Země: Německo
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Úlohy této organizace:
TED eSender

Oznámení - informace

Identifikátor oznámení/verze: 10308181-c1e6-45b7-af4b-c1bae98c8b61 - 01
Druh formuláře: Zadávání
Typ oznámení: Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim
Podtyp oznámení: 16
Datum odeslání oznámení: 28/01/2026 12:59:00 (UTC+01:00) středoevropský čas, západoevropský letní čas
Jazyky, v nichž je toto oznámení oficiálně k dispozici: němčina
Číslo zveřejnění oznámení: 64752-2026
Číslo vydání v řadě S Úř. věst.: 20/2026
Datum zveřejnění: 29/01/2026